STAGE6

The Largest and Worst Fight Possible!!

Crash and others who have gone on a journey to look for the Power Stones
ぴょん
BOING
Fu fu fu, la la la~
gaa-
Now then, it's time for breakfast!
ガーン
There, my hair is looking perfect just like always!
AKU AKU YOU'RE AN IDIOT!

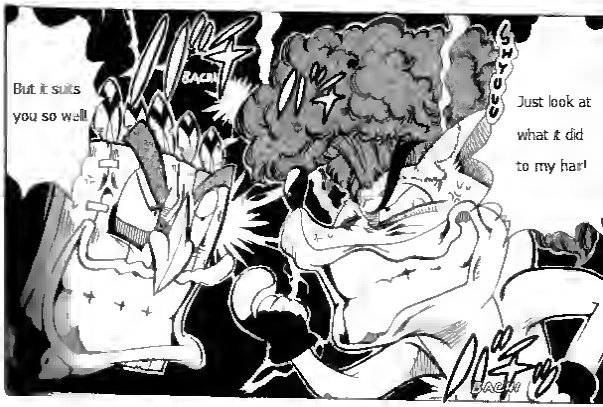
O A A A A H !!
My hat!
What do you think you're doing,
C r a
r?
どど～～～ん
DO
N

HIEEE!
HU?H?
Hey what's wrong with you two..?
I'm the one who had to suffer the most here!
I'm done with Aku Aku!
Break fast~ Break fast~
I was doing some preparations for breakfast
Where are you taking those apples?
Listen to this Cortex!
You're in a fight? What on Earth happened?

Does it matter?
But apples taste best when they're raw
I thought we could try out fried apples!
Ah, that feels good!
BAK!
Let's make it bigger!
The fire's too small though
HYORO
What did you throw in!?
WAAAAAA!?
Crash

On top of that you tried to turn me into roasted bandicoot!

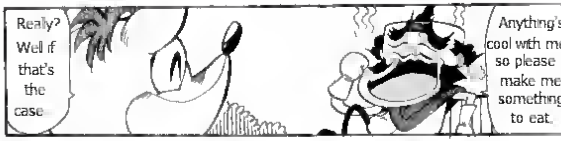
I told you I didn't do it on purpose!
Crash threw parts of me to the fire like I was just some lumber!


But it suits you so well!
Just look at what it did to my hair!

Crash will basicly become my little brainless underling!
But if the oh so-wise Aku Aku leaves...
I don't...
What did you say?!

Bleeh!
Yes, exactly! That's a great idea!
I think it would be better if we separated our ways here before someone gets really badly hurt...!
There's no need to go that far
NO ENTRY
KEEP AWAY
My military position is ready!
Don't you dare to come to this side of the line!
This is going to be good~
PISSH!
From this moment onwards, the two of "us" work alone!

Oh yeah! The results of our fighting are still there!
Man, what a troublesome guy he was!
Didn't you just decide that you two are done with each other?!
Hey Aku Aku, come help us to clean up!
Oh yeah, you're right...!
But I don't know how to cook...
Oh right, I still haven't eaten breakfast. Got anything?
GROWL
What a pain in the butt...


Really? Well if that's the case
Anything's cool with me, so please make me something to eat.

Today is the day I die..
GGU GGU
I put my heart and soul to making it!

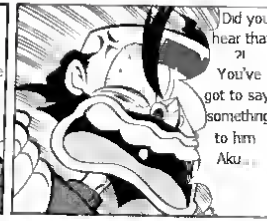
I'll rather eat the raw materials than that helish soup!

Sdob id~
Eat it before it gets cold!

It's alright though
I'll be making you work like mad later today~

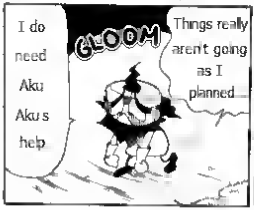
THERE'S NO TIME TO WASTE!
We have a lot of places to check,
Alright, Crash! Let's continue our search for the Power Stones!
YOU'RE WASTING OUR TIME!!
NOM NOM NOM
Om nom nom pllow...
OM
What?!
Since Aku Aku isn't here anymore, can't we just take a day off?
O W O W O W !!
Why would you bother to wake up early if you're going to go back to sleep right after?!

G'night.
HEY!
...Aku isn't here anymore

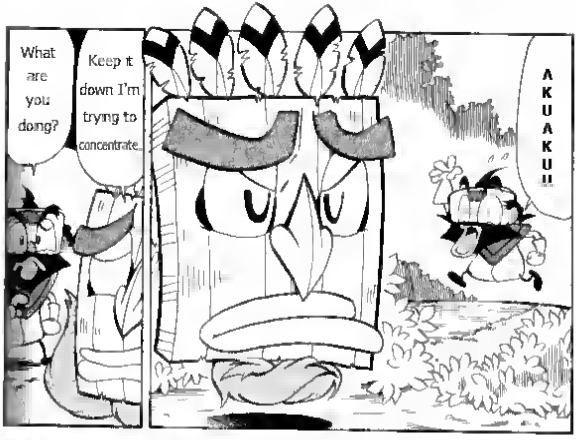

Did you hear that?! You've got to say something to him Aku...

A a a h a !
You shall not disturb my nap-time!

Hey, we're going now!
Dammit, and today was supposed to be my day to shine...!


I do need Aku Aku's help
GLOOM
Things really aren't going as I planned...

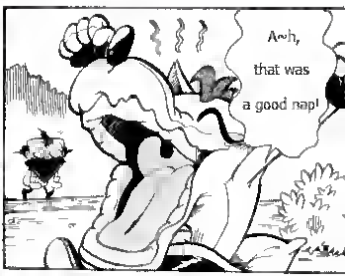
Bhy, bhy me...?



Translator's Note: I couldn't figure out what Crash's screams are saying, so I used Google Translate to see what it suggests. This is the result. Enjoy

Crash seems to regret what he did too...
DE HE HE
Could you come back already?
Ah, wait!
I need to get further away...
What is it with you and your timings?!
You don't say!
AKUAKU
poop~
yeah~
NOOB
poopy noob~
Dammit, why do you have to be so stubborn
WAAAH!
ENOUGH!
But but, can't you-
I'm not coming back until he apologizes!

What
I feel like doing something now!

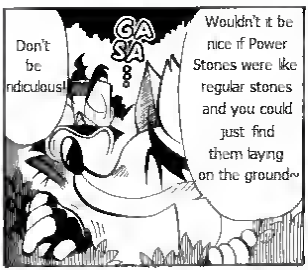

Aaah, that was a good nap!

WRONG!!
Go on a Search for 10 O'Clock's Snacks! Let's go!!

Really?! Can we then finaly

Can't we just quit?
DRAG DRAG
Our search for the Power Stones continues...

You really haven't changed at all, have you?
AWW
Really...? I guess that might be true
Without Aku Aku you're as useful as a bag of dirt!
I've known him ever since he was a baby, so I know that he has always been an honest child.
It all would be just fine if he'd just say "sorry"
I need him to realize that he's the one who's wrong
But I can't just forgive him!
GRRRR
GYI GYI
KYA
There there
That's it!


Don't be ridiculous!
GA SA
Wouldn't it be nice if Power Stones were like regular stones and you could just find them laying on the ground~

Of course we won't find any if we don't go searching for them
There's no way we'll find any~

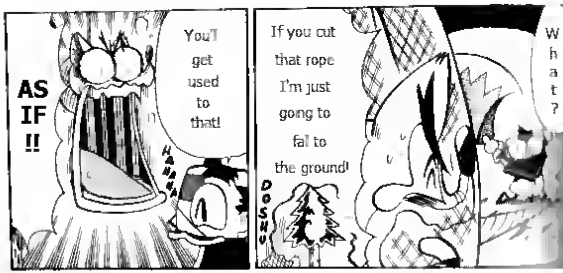
THERE'S
ONE!?

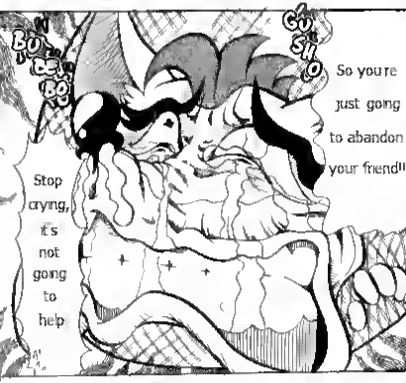
SHINE

There's no way

Why would it ever be laying on the ground on a path like this!?
There's no mistake about it
It's a Power Stone!
MINE!
The Fifth Power Stone is
Who even cares!
PYON
Huh?
ぐぼっ

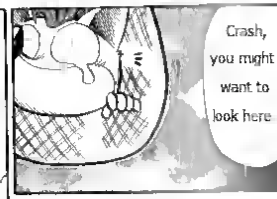
BYON
What is this~
BYON
Wha
UHYOAAAAA!?
Cortex, could you let me down?
boing boing
What is this, a new kind of bungee?
Leave it to me!
Yeah!
GRANCH
WAIT! STOP!
What!?


AS IF !!
You'll get used to that!
HAAA
If you cut that rope I'm just going to fal to the ground!
DOSHU
What?

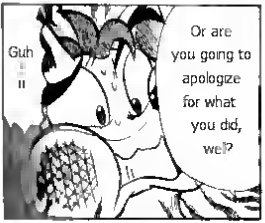

BU BE BO
Stop crying, it's not going to help
GU SU O
So you're just going to abandon your friend!!

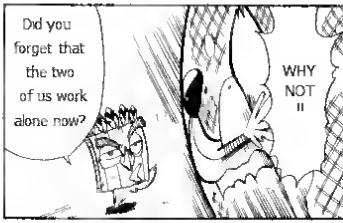
Please just come and get me down from here
No
Too high don't climb

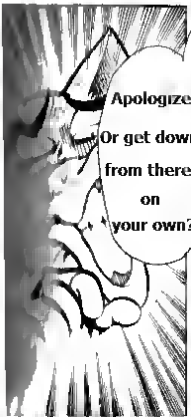
Aku Aku!


Crash, you might want to look here

NOPE
Help?
PURN
PURN
Thank goodness! Aku Aku can fly!


Guh!!
Or are you going to apologize for what you did, well?


Did you forget that the two of us work alone now?
WHY NOT!!


Apologize? Or get down from there on your own?

Well, what are you going to do!?

Truth?
What are you saying at a time like this?!

Fine, I'll get myself down from here on my own!!
Just watch Aku Aku!
フギッ
ブイッ
If I apologize now in any way, I'll be the greatest loser!!
...But this place is so high...
At this rate you'll never get down because you're too scared
Just as I thought
Apples
I've got a snack for you!
POING
Look!
Crash!

Yay it's snack time!
!!?
KASA23
OMNOM NOM NOM NOM NOM
Time to eat!!
Oh my god!!
Huh?
If you were able to get down from there from the start then why didn't you just do so!?

I'm glad you're safe!
I knew you'd need help to get down from there

You're stil alive, aren't you Crash?

I don't really know how to say this but...
I too knew you'd help me Aku Aku...

Aku Aku

I'm sorry Aku Aku~!!
It was all my fault!
We're here for each other !

SPARKLE SPARKLE
Huh ?
Wel, now you two are friends again and we have the fifth Power Stone...
?
Huh, you're right
There's one missing
One, two, three
I wrote it on all the ones we had colected so far
WHAT!?
Crash
My name is on the one I'm holding right now...
Oi!

I used my DIY skills...
Well you see... I wanted to teach Crash a lesson!
Don't tell me you put that trap there...
Borrowed a Stone, and made the trap Like that... See...
Aah, please forgive me! I admit it, it was the wrong thing to do!!
Doing something like that to us...!
THEN THIS STONE WAS OURS FROM THE START!!
WE GOT SO WORRIED!!!